ASSAM ACT XIX OF 1972

(Received the assent of the Governor on the 26th September, 1972)

THE ASSAM CONTINGENCY FUND (AUGMENTATION OF CORPUS) ACT, 1972

[Published in the Assam Gazette, Extraordinary, dated the 26th September, 1972]

> An Act

to augment temporarily the Corpus of the Contingency Fund of Assam

Whereas it is expedient to augment temporarily the Preamble Corpus of Contingency Fund of Assam;

> It is hereby enacted in the Twenty-third Year of the Republic of India as follows:-

1. (1) This Act may be called the Assam Continand com-mencement. gency Fund (Augmentation of Corpus) Act, 1972,

(2) It shall come into force at once.

Further the Contingency Fund.

Further 2. There shall be paid by the State Government payment to into the Contingency Fund of the State of Assam a further sum of Rupees ten crores out of the revenues of the State for the financial year 1972.73.

Retransfer of Rupees from Contingency
Fund to
Consolidated Fund.

3. A sum of Rupees ten crores shall be retransferred from the Contingency Fund to the Consolidated Fund of Assam on or before the 1st April,

## THE ASSAM GAZETTE, EXTRAORDINARY, SEPT. 26, 1972 1009

Repeal and 4. (1) The Assam Contingency Fund (Augmentation Assam Ordisaving of Corpus) Ordinance, 1972 is hereby repealed. nance V of 1972.

(2) Notwithstanding such repeal, anything done or any action taken under the Ordinance as repealed shall be deemed to have been done or taken under this Act as if this Act had commenced on the twelfth day of August, 1972 (date of promulgation of the Ordinance).

১৯৭২ চনৰ ১৯ নং আইন

(১৯৭২ চনৰ ২৬ চেপ্তেম্বৰ তাৰিখে অসমৰ ৰাজ্যপালৰ সন্মন্তিপ্ৰাপ্ত) অসম সম্ভাব্য নিধি (পৰিমাণ বৰ্জন) আইন, ১৯৭২

[১৯৭২ চনৰ ২৬ চেপ্তেম্বৰ তাৰিখৰ অসাধাৰণ ৰাজপত্ৰত প্ৰকাশিত]

অসম ৰাজ্যৰ সন্তাৰ্য নিধিৰ পৰিমাণ অস্থায়ীভাবে বৃদ্ধি কৰিবলৈ এখন বিধেয়ক

প্ৰস্তাৱনা যিহেতু অসম ৰাজ্যৰ সম্ভাব্য নিধিৰ পৰিমাণ অস্থায়ীভাবে বৃদ্ধি ক্ৰাটো বিধেয় ;

> ইয়াৰ দাৰ৷ ভাৰত গণৰাজ্যৰ ত্ৰয়োবিংশতিত্য বছৰত নিম্নোক্ত ধৰণে অধিনিয়মিত হ'ল:—

চমু ৰাম আৰু ১। (১) এই অইনক অসম সন্তাব্য নিধি (পৰিমাণ বৰ্দ্ধন) প্ৰাৰম্ভণি। আইন, ১৯৭২ নামে জনা যাব।

## (२) हे जंदक्षीं वनवंद हव।

সম্ভাব্য নিধি- ২ । ১৯৭২-৭৩ চনৰ বিত্তীয় বছৰৰ বাবে অসম ৰাজ্যৰ লৈ অতিৰিক্ত সম্ভাব্য নিধিলৈ ৰাজ্যৰ ৰাজহৰ পৰা দহ কোটি টক। ৰাজ্যিক প্ৰদাব । চৰকাৰৰ দ্বাৰা প্ৰদান কৰা হব ।

সম্ভাব্য নিধিৰ ৩। ১৯৭৩ চনৰ ১ল। এপ্ৰিল নাইবা তাৰ পূৰ্বে সম্ভাব্য পৰা একত্ৰীকৃত নিধিৰ পৰা অসম ৰাজ্যৰ একত্ৰীকৃত নিধিলৈ দহ কোটি টকা নিধিলৈ দহ পুনৰ হস্তান্তৰ কৰা হব। কোটি টকাৰ পনৰ হস্তান্তৰ-কৰণ।

ৰাতিল আৰু ৪। (১) অসম সম্ভাব্য নিধি (পৰিমাণ বৰ্দ্ধন) অধ্যাদেশ, ১৯৭২ চৰ্চ প্ৰাৰ্তি। ১৯৭২, ইয়াৰ দ্বাৰা বাতিল কৰা হ'ল। অধ্যাদেশ।

(২) এনে বাতিল স্বম্বেও, বাতিলকৃত অধ্যাদেশৰ অধীনত কৃত কোনো কাম বা লোৱা ব্যৱস্থা এই আইনৰ অধীনত কৰা বা হোৱা বুলি গণ্য কৰা হব, যেনিবা এই আইনখন ১৯৭২ চনৰ ১২ আগষ্ট তাৰিখত বলবৎ হৈছিল (অধ্যাদেশ বলবৎ হোৱা তাৰিখ)।

SHILLONG:—Printed and published by the Superintendent, Govt. Press (Ex-Gazette), No.229—1,376+160—26-9-72.